

Gerberding, Alfred
Vereid. span. Dolmetscher
Jungfrauenthal 15. P. 37
H 3 Alster 3807

Harris, E. T., Neuer Wall 50, P. 39
H 5 Merkur 5045

„International“ Übersetzungsbüro
Übersetzungen aller Sprachen
St. Georgskirchhof 2, P. 5
H 5 Merkur 6849

Katzenstein, Jac., Schlankreie 1
H 5 Merkur 1493 N. 1

Kruse, Heinrich, Marienthaler
Str. 120, P. 23 H 3 Alster 8671

Lahoz, Angel
Alle Sprachen. Beid. für Spanisch
Mönckebergstraße 21, P. 1
C 3 Zentrum 5507

Matzen, C. A., Hohe Bleichen 16.
P. 36 H 1 Hansa 4070 N. 1

Möser, Paula, Isestraße 4, P. 37
H 1 Hansa 6149

Peters & von Rokay, Spitaler-
str. 10, P. 1 C 2 Bismarck 5803

Poths, J., Besenbinderhof 3, P. 1
H 6 Vulkan 1246

Rüden, Guillerma, siehe unten

Sprachen-Schule „Hansa“
Jungfernstieg 25, P. 36
Fernspr.: H 5 Merkur 5193

Weber, Max, Berliner Tor 4, P. 5
H 6 Vulkan 7659

Lilia E. Emil-Wiesener
Übersetzungen
in und aus allen Kultursprachen
Beidigt für Portugiesisch
Isestraße 79, P. 37
Fernsprecher: H 6 Vulkan 1737

Wohlers Geschwister
Technische und kaufm. Über-
setzungen, Schreibstuben
Schauenburgerstraße 10, P. 1
C 3 Zentrum 2138

Lübeck
Lötsch, Hermann
Kuckucksruf 3 24075

Uhren

Elektr. Uhren

Hamburg
Deutsche Magneta Akt.-Ges., Zweign.
Hmb., Lange Reihe 29, P. 5
H 3 Alster 3019

W. Iversen, Dimier & Co. Nachf.
Elektrische Uhren und Signal-
anlagen für Schiffs- und Land-
betriebe, Wächter- u. Arbeiter-
kontrolluhren, Turmuhr
K. A. U. F. MIETTE
Rolandsbrücke 1-8, P. 1
Fernsprecher: C 3 Zentrum 8033

Normal-Zeit G. m. b. H., siehe
unten
Wagner, Walther, siehe nächste
Spalte

Standuhren

Hamburg
Fritze, Alfred, Nachf.
Standuhrenfabrikation, Stadthaus-
brücke 37, P. 36 H 1 Hansa 9519

Walther Wagner

Holsteinischer Kamp 1, P. 22
(gegenüber Hochbahnhaltestelle
Wagnerstraße)

Fernspr.: H 6 Vulkan 5860
Postcheckkonto: 8498

Bankkonto:
Dresdner Bank, Dep.-K. Barmb.
Börsenstand: am Pfeiler 29

Arbeitszeit-Kontrollapparate
Wächter-Kontrolluhren
Taxameter-Apparate
Registrierende Kontrollapparate
für Geschäfts- und
Privat-Automobile
Tachometer, Automobiluhren
Marineuhren
Tachographen aller Art
Umdrehungszähler, Hubzähler,
Handtoureanzähler

Lieferung kompl. elektr. Haupt-,
Neben- und Signaluhrenanlagen
Turmuhr
Zeit- u. Datum-Stempeluhren
Schaltuhren für Treppenhäuser
und Strassen
Stoppuhren, Chronographen
Uhren für techn. und
wissenschaftl. Zwecke
Hausuhren, Hausuhrwerke
Fabrikation technischer Uhren
Spezial- Reparaturwerkstätte.

Gröber, Fr. Christian, Wagnerstr. 20.
P. 22 H 1 Hansa 7186 N. 1

Heinr. Kock & Sohn
Möbel-
und Hausuhrenfabrik
Weidenstraße 66
Fernsprecher: D 2 Altona 0395

Nordische Standuhren- Fabrik

Inh.: Gustav A. Persson
Catharinenstraße 5, P. 8
Fernspr.: H 7 Roland 8019

Persson, Gustav A.
Nordische Standuhrenfabrik
Lager in 1a Standuhren u. Werken
Catharinenstraße 5, P. 8
H 7 Roland 8019

Altona
Kock, Heinr., & Sohn
Weidenstraße 66 D 2 Altona 0395

Taschenuhren Großhandel:

Hamburg
Fritze, Alfred, Nachf.
Stadthausbrücke 37, P. 36
H 1 Hansa 9519

Gilge, Franz, & Co., Gerhofstr.
32, P. 36 H 6 Vulkan 9445

Kullmann, Gustav, Kl. Johannisstr. 9.
P. 11 C 3 Zentrum 4797

Lion, Gebrüder, Rathausstr. 29, P. 1
C 3 Zentrum 4509

Max Mensen
Niederlage der Uhrenfabriken
Eterna u. Bellona
Grenchen (Schweiz)
Taschen- u. Armbanduhr
Pferdemarkt 14, P. 1
Fernsprecher: C 3 Zentrum 5981

Rogg, Joseph
Lager in prima Taschen- und
Armbanduhrn aller Art
Gr. Allee 4, P. 5 H 2 Elbe 6851

Speer, Wilh., Kl. Burstah 6, P. 11
H 7 Roland 2925

Wandschneider, Theod.
GmbH., Postsch.-Kto.: Hbg. 6670,
Bkto.: C. u. Priv. B., Tel.-Adr.:
Dufahren. — Gr. Burstah 36-38.
P. 11 H 7 Roland 8859

Wildenhof, Georg., Steinstr. 161.
P. 1 C 3 Zentrum 6597

Altona
Meyer, Söhne, Hermann
Reichenstraße 2 D 2 Altona 3947

Turmuhr

Hamburg
Umlauff, Herm., Turmuhrn,
Elektr. Uhren u. Lichtschaltuhren
Holsteinischer Kamp 25, P. 22
H 2 Elbe 2091

Verschiedene Uhren

Fabriken:

Hamburg
Kienle, Uhrenfabrik A.-G., Tiecks
Weg 1, P. 23 D 8 Wandsbek 5910

Riemann, Th., Ernst-Merck-Straße 8.
P. 5 H 3 Alster 6643

Großhandel:

Hamburg

Abel, H., Hohe Bleichen 31-32, P. 36
H 1 Hansa 127

Ade, Adolf, Hamburger Str. 168, P. 22
H 1 Hansa 9705

Becke, Otto W., Rödingsmarkt 62.
P. 11 H 7 Roland 6446

Benöhr, Wilh., Kl. Burstah 6, P. 11
H 7 Roland 6137

**Fritze Nachf., Alfred, Stadthaus-
brücke 37, P. 36 H 1 Hansa 9519**

**Gilge, Franz, & Co., Gerhof-
str. 32, P. 36 H 6 Vulkan 9445**

**Gröber, J. C. H., Hausuhrwerke,
Wagnerstraße 20, P. 22**
H 1 Hansa 7186

Haferbier, Friedr., Spaldingstr. 138.
P. 15 H 6 Vulkan 1113

Hauke, Max, Weidenallee 60-62.
P. 6 H 5 Merkur 393

Hawen, Rob., & Co., Breite Str. 20.
P. 1 C 2 Bismarck 5587 N. 1

de Jongh, Ed., Glockengießerwall 1.
P. 1 C 2 Bismarck 6852

**Nathan, N., & Co., Kaiser-Wilhelm-
Str. 64, P. 36 H 1 Hansa 5392**

Niess, Alfred, Uhren aller Art
Grindelstieg 4a, P. 13
H 1 Hansa 7935

Prien & Wittern, Neuer Wall 34, P. 26
H 1 Hansa 203

Rogg, Joseph
Gr. Allee 4, P. 5 H 2 Elbe 6851

Schure, Willy, Kaiser-Wilhelm-Str.
85, P. 36 H 2 Elbe 7256

Seligmann, B., Alter Wall 54, P. 11
H 7 Roland 8589

Skröder, Aug. E., Neuer Wall 54, P. 36
H 6 Vulkan 4343

Stiefel, Joseph, Wrangelstr. 18, P. 30
H 4 Nordsee 5951

**Stimm & Herdtle, Uhren, Gold-
u. Silberwaren, Hopfenmarkt 2.**
P. 11 H 7 Roland 8295

Wagner, Walther, Holstein. Kamp 1.
P. 22 H 6 Vulkan 5860

Wandschneider, Theod.
GmbH., Postsch.-Kto.: Hbg. 6670,
Bkto.: C. u. Priv. Bank A. G.,
Tel.-Adr.: Dufahren. — Gr. Burstah
36-38, P. 11 H 7 Roland 8859

**Wohl-Rothstein, Sally, Kaiser-Wilh.-
Str. 2-4, P. 36 H 1 Hansa 2055**

Wolff, Georg, Rathausstraße 8, P. 1
C 3 Zentrum 2298

Lübeck

Stamer, Ferd., Huxtertorallee 57
23710

Vertreter:

Hamburg

Brodersen, Gebrüder, Bogenallee 7.
P. 13 H 1 Hansa 7639

Kilian, Theodor, Grindelweg 4, P. 13
H 3 Alster 7246

Nathan, Neumann, Parkallee 4, P. 37
H 1 Hansa 1244

Schönen, Otto, Hofweg 52, P. 21
H 5 Merkur 1028 N. 1

Wanduhr

Großhandel:

Hamburg

Wandschneider, Theod. GmbH.
Postsch.-Kto.: Hbg. 6670, Bkto.:
C. u. Priv.-Bank A. G., Tel.-Adr.:
Dufahren. — Gr. Burstah 36-38.
P. 11 H 7 Roland 8859

Uhren-Bestandteile

Hamburg

Artus, Th., Alter Steinweg 60, P. 3
H 5 Merkur 724

Jacobsohn, A., Kaiser-Wilhelm-Str.
35, P. 36 H 1 Hansa 7254

Schütt, Wilhelm, Heuberg 10, P. 36
H 1 Hansa 9125

Wildenhof, Georg, Steinstr. 161.
P. 1 C 3 Zentrum 6597

Uhrgehäusmacher

Hamburg

Heinsohn, Edgar
Taschen-Uhren und
Uhrgehäusmacher
Michaelisstraße 104-110
Fernsprecher H 1 Hansa 1508

Holtzmann, William
Düsterstraße 6, P. 36
H 6 Vulkan 8327

Jonas & Schmidt
Taschenuhrgehäusmacher
Wexpassage 5, P. 3 H 2 Elbe 2404

Sube, P. F. L.
gegründet 1891
Englische Planke 4, P. 3
H 1 Hansa 7289

Uhrketten

Großhandel:

Hamburg

Meusel & Gerling, Neuer Wall
59, P. 36 H 3 Alster 3764

Rogg, Joseph
Gr. Allee 4, P. 5 H 2 Elbe 6851

Wildenhof, Georg, Steinstr. 161.
P. 1 C 3 Zentrum 6597

Uhrmacher und Uhrenhandlungen

Hamburg

Ahrens, Emil, Horner Landstr. 324a.
P. 34 D 8 Schiffbek 3195

Arnold, C., Weidenallee 53, P. 6
H 4 Nordsee 7815

Becker, W., & Co., Kattrepel 18.
P. 1 C 3 Zentrum 5311

Bertelsen, Henrik, Alter Steinweg 40.
P. 3 H 1 Hansa 8474

Bestmann, Hermann, Süderstraße 6.
P. 15 H 4 Nordsee 2980

Beuck, Heinrich, Hamburger Straße
201a, P. 22 H 3 Alster 9824

Übersetzungs-Bureau Guillerma Rüden

Gegr. 1888 • H 2 Elbe 2900

Neuerwall 63-65

Übersetzungen in und aus allen Sprachen

Fernspr. H 2 Elbe 2900



ELEKTRISCHE UHRENANLAGEN

SIGNALUHREN / FEUERMELDER / ARBEITSZEIT-
KONTROLLAPPARATE / WÄCHTER-KONTROLL-
UHREN / SCHIFFSUHREN-ANLAGEN

NORMAL-ZEIT G. M. B. H.

HAMBURG 11, ALTENWALLBRÜCKE 1 / FERNSPR.: H 7 ROLAND 9600-9601

